

# Ipse dixit

## *Sutor, ne supra crepidam...!*

Con questa espressione indirizzata da Apelle a quel calzolaio, che nel criticare un quadro del celebre pittore andava ben oltre le sue competenze di ciabattino, non intendiamo metterci al riparo da critiche, sempre ben accette, ma solamente ammettere e ricordare ai visitatori i nostri tanti limiti.

Ricordiamo che non tutti i commenti sono sudore della nostra fronte, ma appunti dettati quasi mezzo secolo fa da un professore ai suoi scolari e trascritti con certissima pazienza da Catia.

Chiediamo venia per eventuali "*lapsus calami*" (o peggio) in cui potremmo essere incorsi e prendendo a prestito il detto ..."*non omnia possumus omnes*"... sono bene accetti suggerimenti, critiche, aiuti ...

**Da: BA**  
**a: BZ**

Ringraziamo quanti, visitando queste pagine, apprezzano i nostri continui sforzi per offrire sempre qualche cosa di nuovo.

I "COMMENTI" relativi alle espressioni latine riportate in queste pagine sono di proprietà del sito

**<http://www.pievederevigozzo.org>**

Ne consegue che mentre le citazioni restano di pubblico utilizzo, dei "Commenti" ne viene concesso l'uso solo per scopi non commerciali e/o didattici e solo a condizione venga citata la fonte.

**Barbaque erat promissa:**

*La barba era lunga (Cornelio Nepote, De viris illustribus - Datames, Cap. XIV.4).*

L'opera da cui è stato preso questo detto è forse quella di maggior respiro di questo scrittore latino. Vengono narrate le vite di uomini romani e stranieri tra cui condottieri, storici, poeti e grammatici. A noi comunque è giunto solo il libro che tratta delle vite dei generali stranieri raccogliendo le biografie di ben 22 di essi.

E il giorno dopo arrivò Tuis (principe ribelle), uomo di grande corporatura e terribile aspetto, "era nero, con i capelli lunghi e la barba fluente *"quod et niger et capillo longo barbaque erat promissa"*. Si usa citare la frase con riferimento a discorsi, conferenze o altre cose noiose che... hanno fatto crescere la barba.

**Beati pacifici (quoniam filii Dei vocabuntur):**

*Beati gli operatori di pace perchè saranno chiamati figli di Dio. (S. Matteo, V, 9).*

Adoperarsi per la pace, non aver paura di gridare al mondo le ingiustizie che quotidianamente vengono fatte contro i più deboli e i più poveri, fino ad arrivare al sacrificio della vita nella difesa di questi ideali: sono costoro gli operatori di pace di cui parla Gesù. Gandhi, Martin Luther King, Nelson Mandela, madre Teresa di Calcutta, Raul Follerau, E. Schweizer non sono che alcuni dei più noti ed attuali di questi operatori di pace!

**Beati pauperes spiritu!:**

*Beati i poveri di spirito (S. Matteo, V, 3).*

La povertà in spirito di cui parla Gesù è la coscienza del bisogno dei doni di Dio ed è quindi un atteggiamento interiore non legato necessariamente ad una condizione sociale o economica. La frase viene spesso citata falsandone il senso, quasi volesse dire: beati gli ingenui, i sempliciotti...

**Beati qui lugent (quoniam ipsi consolabuntur):**

*Beati quelli che piangono perchè saranno consolati (S. Matteo, V, 5).*

La beatitudine è rivolta ai sofferenti in modo particolare nello spirito, a quanti piangono per la mancanza di libertà religiosa e civile. Ironicamente si dice di chi ha le lacrime in tasca.

Vedi anche *"Spina etiam grata est, ex qua spectatur rosa"*.

**Beatus ille qui procul negotiis...:**

*Beato colui che sta lontano dagli affari (Orazio, Epodi, ode 2a).*

Fa ricordare la frase del Manzoni, (cap. XXXVIII dei Promessi Sposi): "Son quei benedetti affari che imbrogliano gli affetti". Si cita il detto a proposito di chi ama uno stile di vita tranquilla e raccolto.

**Bella gerant alii, tu felix Austria nube:**

*Gli altri facciano pure la guerra tu, Austria felice, pensa ai matrimoni.*

L'abilità degli Asburgo nel contrarre matrimoni, è immortalata in questo celebre esametro: Inizia con Massimiliano a cui il padre dà in sposa Maria di Borgogna, continua 20 anni dopo con Filippo il Bello che sposa Giovanna la Pazza: portava in dote la Spagna, Napoli, la Sicilia, la Sardegna e tutte le nuove terre che via via venivano scoperte nel nuovo mondo. Tutto questo impero verrà poi ereditato da Carlo V.

**Bella matribus detestata:**

*Guerre detestate dalle madri (Orazio, Odi, I, I, 24).*

Frase che sintetizza gli orrori della guerra. Ovviamente la frase è indirizzata tanto alle madri quanto ai padri, anche se la scelta della figura femminile è preferita dal poeta per ciò che "l'essere madre" ha sempre significato. Esiste un detto attribuito ad Erodoto che più o meno suona così: nei periodi di pace i figli sotterrano i padri mentre durante le guerre sono i padri a sotterrare i figli.

**Bene omnia fecit!:**

*Ha fatto bene tutte le cose! (Nuovo Testamento Mc. 7,37).*

Vedi anche "*age quod agis*". E' questo il più bell'elogio che la folla fece di Gesù: non lo ritenne eccezionale nelle cose straordinarie ma nelle ordinarie e comuni. Di ognuno di noi dovrebbero poter dire che nella nostra vita non abbiamo compiuto azioni eclatanti ma solo che "abbiamo fatto bene ogni cosa": ritengo possa rappresentare il più bel ricordo di una persona.

**Bene vixit qui bene latuit :**

*Ha vissuto bene chi ha saputo stare ben nascosto (Ovidio)*

Era il motto fatto stampare sul suo stemma nobiliare dal grande matematico, filosofo e uomo d'arme René Descartes Seigneur du Perron molto più semplicemente da noi conosciuto come Cartesio per l'abitudine a quei tempi di latinizzare i nomi stranieri e ricordato più per il postulato che sarà fondamento della filosofia razionalista degli anni a venire "cogito ergo sum" che non per la citazione di cui sopra.

**Bina iugera:**

*Due iugeri.*

Lo iugero era una misura agraria usata dai romani e corrispondeva, grosso modo ad un quarto di ettaro. Pertanto 2 iugeri non superavano i 5.000 mq. poca cosa per chi, con i frutti di questo appezzamento, ci deve sfamare una famiglia. Questa poca terra era comunque sufficiente per poter entrare, in qualità di... possidenti, nei congressi riservati a quanti, per potervi partecipare, dovevano disporre di una proprietà agricola ancorchè così piccola.

**Bis dat qui cito dat:**

*Da due volte chi da presto.*

Soccorrere con sollecitudine il bisognoso, equivale a raddoppiare il bene fatto. Diciamo che potrebbe essere, nei confronti del bisognoso, un'altra interpretazione del noto proverbio: "é preferibile un uovo oggi (per chi ha fame) ad una gallina domani".

**Bis repetita placent:**

*(le cose utili) ripetute due volte piacciono (Orazio, Ars poetica).*

Vedi "*Repetita iuvant*" Al "*placent*" alcuni sostituiscono "*iuvant*" (=giovano)

**Boni pastoris esse tondere pecus, non deglubere :**

*E' compito del buon pastore tosare il gregge e non scorticarlo (Svetonio Vita dei Cesari Tiberio, 32).*

Ai suoi esattori, inviati nelle provincie dell'impero a riscuotere i tributi, l'imperatore Tiberio sente il dovere di ricordare che non devono comportarsi come predoni spogliando i contribuenti di ogni loro avere ma come il buon pastore, che tosa con estrema delicatezza le sue pecorelle senza causare loro ferite e permettere così che la lana continui a crescere per essere nuovamente tosata.

**Bononia docet:**

*Bologna insegna*

Con la Sorbona di Parigi, l'università di Bologna era la più importante di tutta Europa: basti pensare che accorrevano studenti da ogni dove per studiare diritto pagando di tasca propria i professori.

**Bonum certamen certavi:**

*Ho combattuto una buona battaglia (Nuovo testamento Atti degli Apostoli 2Tm 4,7)*

Timoteo, convertitosi al Cristianesimo, fu spesso compagno di san Paolo nei suoi viaggi apostolici. Si ritiene sia stata scritta attorno all'anno 67 durante la seconda prigionia a Roma e poco prima che san Paolo venisse martirizzato. Con l'espressione "*bonum certamen certavi cursum consummavi fidem servavi*" (=ho combattuto una buona battaglia, ho terminato la corsa, ho conservato la fede) esprime tutta la sua fiducia nel Signore che, giusto giudice, saprà ricompensarlo.

**Bonus malus:**

*Bene male*

Tutti ne conosciamo il significato dalle polizze automobilistiche: In caso di incidenti causati dall'assicurato (*malus*) il premio e cioè la cifra che si paga, (anche se ancora non ho capito perchè deve chiamarsi premio il dover tirar fuori dei quattrini) aumenta (tanto) mentre se si ha la fortuna di non causarne o comunque, pur essendovi coinvolti, non se ne è responsabili (*bonus*) diminuisce (poco).

**Bovi clitellas imponere:**

*Mettere il basto al bue (Cicero, De finibus, 2, 28, 90).*

Il basto è una bardatura a forma di sella appoggiata sul dorso di muli o asini per il trasporto di carichi. Il detto quindi è riferito a quanti ambiscono fare cose impossibili o vogliono costringere altri a dedicarsi a lavori per i quali non sono adatti: il bue infatti non è adatto a portare carichi sulla schiena ma sviluppa la propria forza nel traino.

**Brevi manu:**

*Con mano breve.*

Nell'uso normale significa fare una consegna di qualche cosa personalmente, al di fuori dei canali preposti: posta, corrieri...Il termine dà il nome anche al "breve pontificio" lettere usate per comunicare nomine, dispensare indulgenze...

**Brevis esse laboro, obscurus fio:**

*Cerco di essere breve, ma divento oscuro (Orazio, Arte poetica. 25).*

Locuzione che, in altre parole, significa esser spesso la brevità causa di minor chiarezza. Non è comunque un invito ad essere logorroici o ripetitivi: spesso le tante parole servono a mascherare la non conoscenza dell'argomento.

Vedi "*rem tene verba sequuntur*".

**Busillis:**

*Difficoltà, problema di non facile soluzione*

*"...Aqui està el busillis; Dios nos valga!"* (=Qui sta la difficoltà; Dio ci aiuti). Sono le parole che Antonio Ferrer (Promessi Sposi cap.XIII) dice tra sé e sé mentre cerca un modo di salvare il vicario di provvisione dalla folla inferocita che lo vuole giustiziare. Come nasce "*busillis*" vocabolo inesistente nella lingua latina ma da tutti conosciuto ed usato? Si racconta che uno studente, forse non troppo versato nella lingua di Cicerone, scrivendo sotto dettatura un brano tratto dal Vangelo, divise la frase "*in diebus illis*" (=in quei giorni) in "*in die busillis*" rendendosela intraducibile e passando alla storia.